

اورنبورغ
وباشقه شهرلرگه
بلا تفریق
سنه لك بهاسی ۴ صوم تین
يارم سنه لگی ۲
اوچ آیلغی ۱
بر آیلغی ۰
چیت مملکتلرگه
سنه لك بهاسی ۶ صوم
يارم سنه لگی ۳ صوم
اورنبورغ ژورنال
« دین و معیشت »
تیلیفون نومر ۲۸۶
بره ملاب ۱۲ تین.

اولا دفع الله الناس بعضهم ببعض لهدمت صوامع
وبیع وصلوات ومساجد یذکر فیها اسم الله
کثیرا ولینصرن الله من ینصره ان الله لقوی عزیز
زمان تا عیسی ۳۱ دیکابر ۱۹۰۶ سنه

دین و معیشت

دوامی ۹ نچی سنه

هفته ده بر دفعه یلغه ایلی نسخه نشر اولنور، دینی
علمی و سیاسی ژورنال در.

یبارلیگان یازولاری
اوز غارنورگه اداره
اختیارلیدر. باصلغان
یازولر کیرو قایتارلماز.
مارقه سز خطلر قبول
ایدلمی آدرس آلاشتروغ
۲۱ تین آلنور.
آدریسنی آچی
یازولری اوتنله
آدریسنم مقاله ار
درج ایدلماز.

بره ملاب ۱۲ تین

اورنبورغ وباشقه یرده اولان شا کر دلرگه بلا تفریق یلغه ۳ صوم یارطی یلغه ۱ صوم ۵ تین.

«مشایعه»

الشیخ محمد مراد المکی جناب لرینگ «مشایعه حزب
الرحمن ومدافعة حزب الشیطان» نام رساله سی ننگ
۱ ۲ ۳ نچی جزئلری باصلوب چقدی.
رساله موسی بیگی طرفندن میدانه قویلغان
تاریخ ادیان مسئله سی ورحمت الهیه عمومیتی نظریه
لرینه ردیه اولو املیله تاملیف ایدلوب هرکم آنگلارلق
صورتده یازلغان. معلوم مسئله لر برلن اعتقادی چوالغان
واو مسئله ده حقیقت نهدن عبارت ایدکنی آنگلاوده
کوگلی ترده اولان تۇرکی طانیغان کشیلره بورساله فی
بورنسخه اوایلر نده توتو لازمدر.
بهالری هر جزئی ۱۵ شیره پوچته ایله ۱۷ شیره.

آراقی حقنده

هلاکت که قارشسی. (برنجی آدم)
مندرجاتی:
(خمر حرام بولماس بورون عربلر ننگ عالی وصحابه ار پیغمبر
مزننگ ایسرکلره قیلورغه قوشقان معامله سی، خمر اچوچی ننگ عبادت
وتوبه سی، حلال دیب اچوچی گه مترتب بولغان حکم شرعی،
مسامانلر آراسنده خمر ساتو، آراقی ایلان فایدالنو، آراقی ساتوچی غه
حضرت عمر ننگ ایتکان سوزی، اچکوچینگ قیامتده غی حالی، حضرت
عثمان ننگ آراقی حقنده سویله گان خطبه سی، اچوچی مسلمان لر ننگ عالی
عایله و خاتونلری، ایسرک ننگ طلاق قهقرووی و آنگا تکلیف ایدلگان
شرعی حکملر، خمر اچوچی گه صحابه لر ننگ قز بیرماولری ایسرک ننگ
کفر سوز لرینه شریعت نظری. اچوچلر ننگ ۱۰ توری بلابلن مبتلا بولولری،
مدنی تلی خلق آراسنده اچوچی لره قیلنغان معامله لر و آنلر ننگ شاهدلق
قیله آنماولری وغیرلر... بهاسی ۷ پوچته ایلن ۹ ۰

ایک نچی مرتبه ا کمال ایتنوت باصلدی

فهرست

مسئله

استیضاح

شا کر دلرنگ دیانته سز...

طرویسکی حضرتی

علم طب بدن بر نبذه

اشترک

تورلی خبرلر..

خارجی خبرلر،

اورنبورغ خبرلری



صحیفه
t.me/schifeleribiz
u.8686@gmail.com



شول وقت خاتون فاضیغہ مراجعت قیلوب اول ایر۔
ندن تقریق قیلونی صوراسہ مذکور ایر منم ایرا
تورغان خاتونم یوق دیب تورسہ ٹلیگی قاضی بو
خاتوننی تقریق قبلہ آلورمی ؟ تقریق قیلسہ خاتون
اوزینک قالمش مہرنی ایرندن دعوا قیلوب آلورغہ
حقی بولورمی ؟

ادارہ :

۱ نچی سؤالک جوابی : اولیگی علمالرمز یازوغہ
اعتماد قیلونمی یازو ایله عمل قیلونمی دیسہ لردہ
صوٹفی علمالرمز یازوغہ زور اعتبار بیرگانلر .
مجتبی دە (وکندا ما یکتب الناس فیما بینہم یجب ان
یکون حجة للعرف) دیدکنی ردالمحتارده پیری دن
نقل ایته در . یعنی خلقنک اوز آرا یازواری عرفکہ بناء
حجة بوله دیمکدر . مطلب فی دفتر البیاع والعراف ده
مجتبی نک شول سوزینہ قاراغانده بو خاتون
کورسنتکان یازو ایرینک اریز یازوی ایدیکی معلوم بولاسہ
یا کہ آخردہ قیلغان امضاسی آنک امضاسی ایکانی معلوم
بولاسہ اول یازو حجة بولوب شونک بوینچہ عمل قیلورغہ
تیوشلی بوله در . فقط خاتونک اوز تلندن ایٹکان
سوزی ایله یازودہفی سوزلر آراسندہ بک زور
ایرما بار . خاتون سوزینہ کورہ بو ماللر خاتونغہ
وصیت ایٹلگان بوله . بو صورتده اول مال خاتونغہ
تیہی . چونکہ خاتون وارث بولغانغہ کورہ وارثکہ

I

اونا اویازندہ امام ابو الخیرف طرفندن سؤال لردہ :
۱ نچی سؤال بر آدم اوزی ترک وقتندہ اوزینک
خاتوننہ « من وفات اینکاج فلان قدر مالنی اوزینک
آلورسن » دیسہ ، ہم خاتونک قولینہ « فلان قدر مالنی
خاتونم فلانہ فلان قزینہ ہبہ ایتم » دیب ہبہ یازوی
بیروب فالدرغان بولسہ دە مذکور کشی وفات بولغاج
مالغہ اوپص باصاغانده مذکورہ خاتون ٹلیگی یازونی
کورسہ توب ایرمنک میٹکا ہبہ قیلغان اوشبو کاغدده
گی ماللرنی اوپصقہ کرتماکز دیسہ ، شول کاغد
بو بوونچہ اول ماللرنی اوپصقہ کرتمسکہ تیوشلیمی
یا کہ آثار قارامی کرتوگہ تیوشلیمی ؟
مذکور ہبہ کاغدندہ ہبہ قیلوچی نک امضاسندن
بشقہ ہیج برشاهد یوق سیلسکی استارستہنک پیچاتیک
یوق قوری بر یازودن عبارتدر . وارثلر آراسندہ
صبی وصبیہ لردہ بار .

۲ نچی سؤال بر کہسہ نکاحنی خاتوننی تربیہ سز
فالدروب شہردن شہرگہ یارمنکہ دن یارمنکہ گہ
فاحشہ خاتونلر توپاب یلنک کوپرہک وقتنی شول
روشچہ اوزدرسہ ہم شول فاحشہ لردن برسنی نکا۔
حلاب آلسہ دە ایوینہ آلوب قایتسہ اولگی خاتونی
تربیہ چیسسی بولمغانلقدن آناسی یورطنندہ توروب
تربیہ لنگانی حالده ایرینک قایتقانی ایشتوب اشار
حاضر لب آناسی یورطینہ چاقرغانده ایری کیلہاسہ

II

آفتوبه اويازى بورلى وولسى ۱ نچى اولنك امامى دولتعالى از باصار اوغلى طرفندن سؤالدر.
 ۱ نچى سؤال ردالمحتارنك جلد اولى نك ۴۵۷ نچى صحيفه سنده سبعة توتونك جوازي اثبات ايچون كيتورگان هديشنى شويله بيان ايتنه: (عن سعد بن ابى وقاص انه دخل مع رسول الله صلى الله عليه وسلم على امرأة وبين يديها نوى او حصا تسبح به فقال اخبرك بما هو ايسر عليك من هذا او افضل فقال سبحان الله عدد ما خلق فى السماء وسبحان الله عدد ما خلق فى الارض وسبحان الله عدد ما بين ذلك وسبحان الله عدد ما هو خالق والحمد لله مثل ذلك والله اكبر مثل ذلك ولا اله الا الله مثل ذلك ولا حول ولا قوة الا بالله مثل ذلك)

اشبو حديث شريفده (والحمد لله مثل ذلك) جهله - سنى شول حالنده اوقورغه تيوشليمى؟ يوقسه (ذلك) نك مشار الهيه سنى ذكر قياوب مثلا والحمد لله عددا خلق فى السماء والحمد لله عدد ما خلق فى الارض الخ ديب اوقورغه تيوشليمى؟ والله اكبر ولا اله الا الله هم ولا حول ولا قوة الا بالله جهله لرندهده نچك تيوشلى؟

۲ نچى سؤال فتاوى صدر الشهيددن كوچر لاش بر عبارة كورلدى. شويله: (قال الفقيه ابو المنصور الماتريدى من وقف على عليهم فى انعمت عليهم يكفر وان وقف بسهو لا تفسد صلوته) بو عبارة ننداين عبارة؟ معتبره مى توگلمى؟

۳ نچى سؤال بر كيمسه طهارتن تمام آلاچ چينك لارن كيهده شول طهارتن بوزولماس بورون بررسبب ايله چينك لارن آياقلرن دن چغاروب قايتادن كيمكچى بوله. شول كشى چينكلرن آياقلرنى قايتادن بووب كيسونمى؟ ئلل بوماينچه كيسهده ياريمى؟ بعض بر معتبر آدملر مزبووب كيارگه تيوشلى ديب قاضيخانندن

وصيت باطل بولهده خاتون اول مالنى آلامى. اما يازوغه قاراغانده اول مال هبه بولغان بولهدر. ايندى بو هبه ايرنك آوروويندن اول بولسه ده خاتون اول هبه فيلنغان نرسه لرنى قبض بولغان بولسه اول هبه درست بولوب ئليگى نرسه لرنى اوپصقه كرتمى خاتوننقى ايتوب قالددرغه كرك بوله. اگرده بو هبه ايرنك آوروويندن اول بولوبده خاتون قبض بولغان بولمسه ياكه اول هبه ايرنك اولم آور- ووينده بولسه اول هبه وصيت حكمنده بولوب خاتون وارث بولغانغه كوره اول مال اول خاتونغه بير- اميدر. شونك ايچون اول مال لرنى اوپشى اوپصقه كرتورگه تيوشلى بولهدر.

(واعتاقه اى المريض ومجاياته وهبته وضمانه من الثلث لانها فى حكم الوصية لكونها فى المرض) درر ج ۲ صحيفه ۴۳۹ باب العتق فى المرض يعنى آورو كشيبنك قول آزاد اينوى هم آنك بر نرسه نى كيم بهاسنه ساتوى، آنك هبه سى، ضهانى آورو كشى اولگاندنصوكت آنك مالينك اوچدن بر اولوشندن بيروله. زيرا بو اشار آورو وقتده بولغانغه كوره اول وصيت حكمنده بوله ديمكدر.

بو عباره دن آورو كشيبنك هبه سى نك وصيت حكمنده بولوى چيقادر. ايندى بو هبه وصيت حكمنده بولسه، وصيت وارث بولغان كيشيگه بولغانده ميت مالينك ئلئندن بيروله وارث بولغان كشيگه بولسه اول وصيت باطل بولهدر. بز نك مسؤل ده وصيت حكمنده بولغان هبه وارثك بولغان بوله. شونك ايچون اول باطل بولورغه تيوشلى بولهدر.

۲ نچى سؤال نك جوابى: مذهب حنفى ده اول خاتون ننى ايرندن بشقه كشى نك تفريق قيلوينه بول يوقدر.

بر عبارة يازغان هبارسى بويل: (ولو نزع احدى الخفين وهو على وضوءه فانه ينزع خفيه ويغسل رجليه) خانيه. بو فقير ايسه خانيه گه مر اجمت بعدنده عباره بويل چه طابلدی: (ولو نزع خفيه قبل انقضاء مدت المسح او نزع احدى الخفين وهو على وضوءه فانه ينزع خفيه ويغسل رجليه) بن بو عباره دن مسئله نى باشقه چه آگلا سامده جو ابني سز لر گه حواله قيله من.

۳ نچى سوال قوينك باشن اوتقه اويتكان وقتده اورتن تيلماينچه اويتو نيچك؟ بورون بر مسئله كور- نكالب بورى تورغان ايدى ايچى پا كلانسدن اويتلمش قوشلار بلن اورتى تيلنماي اويتلمش باشلار هر قابوسى بر حكومه ديب بو نيچك؟ بو مسئله نك بزك قزاق خلقنده وقوعسى كوب بولادر.

۵ نچى سوال بزك خلقمز تامهل لنگان وقتده اهلى ايله بك كوب مال و جهازلار كيله بو مال و جهازلار كمگه بولر؟ اوزلر بظريق العرق هر بر مناسبتى اولان كيمسه لر گه شول ماللرنى اوله شتروب يباره لر. زوجهدن اذن ورخصت صورامبار. اول هديه آلغان كشي لر نك اوزلر نندنده بونك بر ابرنده هديه لر كلدر. لظفا بيان ايدلسه ايدى.

اداره

۱ نچى سوالك جوابى: على القارى حضرتلارى مرفاتده ۳ نچى جز ۵۴ نچى صحيفه ده بودورت نك بارنده ده (ذلك) نك مشار اليه سنى ذكر قيلوب مطالعه فيباغان. مرفات عباره سنى عينا كوچره مز: (والله اكبر مثل ذلك قال الطيبى منصوب نصب عدد فى القرائن السابقة على المصدر. وقال بعض الشراح بنصب مثل اى الله اكبر عدد ما هو خالقه اى بعدده فجعل مرجع الاشارة اقرب ما ذكر والظاهر ان المشار اليه جميع ما ذكر فيكون التقدير الله اكبر عدد ما خلق فى السماء

والله اكبر عدد ما خلق فى الارض والله اكبر عدد ما بين ذلك والله اكبر عدد ما هو خالق «والحمد لله مثل ذلك» اى على هذا المنوال «ولا اله الا الله مثل ذلك» اى على هذا الحال «ولا حول ولا قوة الا بالله مثل ذلك» كذلك والظاهر ان هذا من اختصار الراوى فنقل اخر الحديث بالمعنى خشية للملااة بالاطالة ويدل على ما قلنا بعض الاثار ايضا والله اعلم) مرفات ج ۳ صحيفه ۵۴.

ذكر ايتوچى سبحان الله نيچك ايتسا بو دورنكده شولاي ايتور كه تپوشلى بوله در. على القارى حضر- تارينك ايتوينه كوره حديثى فسقارتو (مثل ذلك) ديمك ايله كفايه لنو اوزايتو سببلى ملال كيلماسون ايچون راوى طرفندن بو اوى ظاهر در.

۲ نچى سوالك جوابى: اول عباردى يازوچى كشى يا كاش يازغاندر. يا خود انى بر لا يبالى كشى اويناب يازغاندر. بوقسه (انعمت عليهم) ده گى عليهم گه وقف نى وقف حسن گه مثال ايتمشلر. (والوقف الحسن هو الوقف على كلمة تعلق ما بعدها بها او بما قبلها لفظا بشرط تمام الكلام عند تلك الكلمة... وكاوقف على عليهم الاولى فى الفانحة الخ) جهد المقل صحيفه ۹۶ يعنى وقف حسن اول بر كلمه گه وقف در كه اول كلمه نك صوگى شول كامه گه يا كه آنك او انه لفظ اعتباريله متعلق بولور كلام شول وقف فيلنغان كامه ده تمام بولو شرطيله. بو وقف حسن نك مثالى سورة فاتعه ده گى اولگى عليهم گه وقف شيكلى ديمكدر شولاي بولغاچ اول عباره گز بز ايتكانچه بولورغه تپوشلى بوله در.

۳ نچى سوالك جوابى: فاضيلخان عباره سى سز طابقانچه در. مسئله معتبر آدم گز آگلاغانچه نو گل. فاضيلخان عباره سى آنك آگلاغانه دليل بوله آلمى. زيرا (اونزع خفيه) نزعده فعلينك فاعلى (ماسح) در.

شو حالده اول عبارە نك معناسى؛ ايسكى چينگنه مسح فيلغان كشى مسح مدتى اوتماس بورون ايكى چينكنى ده چىغارسه يا كه اول كشى بر چينكنى گنه چىغارسه ده هر ايكى تقديرده اول طهارتلى بولغان بولسه اول كشى يعنى چينگنه مسح فيلغان كشى ارلىكى صورتده ايكى آياغن بووار صوتقى صورتده ايكى چينكنى ده چىغروب آياقلرن بووار ديمك بوله در.

سز نك مسئلده يعنى طهارتن تمام آلوب چينكلرن كيگان كشى طهارتون بوزماس بورون (چينگنه مسح فيلماس بورون) چينكلرن آياقلرن دن چىغارغان صورتده اول كشى نك آياقلرنى بوماقلى لازم تو گلدر. چونكه اول كشى چينكلرن كيگاچ آياقلرينه مسح فيلغانى يوق. ئلى. شونك ايجون اول كشى چينكلرينه مسح فيلغان كشى بولمى ده قاضىخان عبارە سنه داخل بولميدر.

۴ نچى سوالنك جوابى: باش اويتو مسئلە سن بز بر كتابده كوره آلاماق. كيك شريعة اسلاميهنى طار ايتوغه طارشو تپوشلى بر اش تو گلدر. شريعة اسلاميه (صو) ديگان مبارك نرسهنى طاهر ومطهر قيلمەش. بر نجس لنگان نرسهنى صوبرلن يوولسه اول نرسه پا كلنه بناء عليه قوى باشى ده آط باشيدە آلا نك اورتلرن صو برلن بوغانده پا كلنه در. والا صونك طهور ومطهر ايكى فايده كيتە؟ حنى آلا رنى اوينوده احتياط ايجونگنه فيلونه تورغان اشلر بولورغە تپوشلى. نجاست نك باطاغى فارن ايجە كبلر صو ايل بوغانده پا كلنسونده اورنى تپلنمگان باش پا كلانما. سون. بو نيند اين حكم؟

(يجوز رفع نجاسة حقيقة عن محلها ولو اناء او ماء كولا علم محلها اولا بماء ولو مستعملا الخ) در المختار باب الانجاس. يعنى صاوتدن بولسون آشالا تورغان نرسه دن بولسون نجاست حقيقيهنى صو بران بيدار و جائز بوله اول نجاست نك اورنى بيدارگولى بولسون بولماسون

بارى بر ديمكدر. شو حالده صوبرلن يوولغان نرسه البته پاك بولورغە تپوشلى بوله در. بناء عليه اورنى تپلنمگان كويونچە اويتلوب صو ايل بوولغان باشلار قطعاً پاك بولورغە تپوشلى بوله در.

۵ نچى سوالنك جوابى: جهاز بيرو، جهاز آو، هر به لر بير شو آلا ر بارده عرفكه فاراب يورى تورغان نرسه لر در. آنداي توغريده شريعة عرفنى اعتبار قيلدر. (والعرف فى الشرع له اعتبار * لذا عليه الحكم قديدار *) ردالمحتار. يعنى شريعة نظر نده عرفكه اعتبار فيلونه. شونك ايجون بر نرسهنى درست يا درست تو گل ديب حكم فيلوده شول عرفكه فاراب يورى ديمكدر.

شولاي بولغاچ ايندى. فزاق خالق نك عرفى بوينچە فز آرتندن كيگان نرسه لرنى يكت باغى نك مناسبلى كشىلرينه اول شونك شريعة نظر نده درستلىكى فزدن خصوصى اذن صور ارغە توقى ايتماسه كرك. چونكه اول نرسه لر نك اول شينە چكىنى فز طرفى بيلوب فز ايل بر گه بيروب بيدارگان بوله لر. فى الحقيقة اول نرسه لر فز نك جهازى صانالمى فز طرفندن يكت طرفنه بيدار لنگان هديه ديب صانانورغە تپوشلى بوله در.



استيضاح

۷ نچى نومر نك ۳ نچى سوال جوابنده به ض علماء حاجة اصلبهغه صرف فيلو نيتيل آقچە سن صا. فلاسه اول آقچە دن زكوة واجب ديمشله " ديب (من معه دراهم وامسكها بنية صرفها الى حاجة الاصلية لا تجب الزكوة اذا حال العول وهى عنده) رواينن

فاتوشدر اوب دنیاوی فنلارنك صنفی اسملاری اولغان
 رشدی اعدادی عالی اسملاری اجرا ایدلرکندن پرا-
 ویناستوانك كوزلاری دوره بولوب پیتربورغدن
 اصبه چیناونیکار کیلوب مدرسهارمزی تفتیش قیلوب
 کیتدیلمر نتیجه فی روشلی بولوی معلوم توگل ئلر .
 ایشته دنیاوی فنلر فاتوشدر اوب اسملارینك اجرا
 ایدلوی نك بویل فتنه لر گه سبب وباعث بولوی کوز
 ایل کورلدی بس مونداق بولسه لازم بوله مدرسهار
 لرمزی فقط شریعه فنلارینگنه اوقوله تورغان دینی
 محض قیلوق . شوشی روشچه شاکردلرمزی اسلام
 تربیه سی ایله حقنچه تربیه لکم لازم بوله در . دخی بز
 نك بوسوزلرمزدن دنیاوی فنلار گه انکار فیلومز فهم
 لانه اسون بز موگا منکرلر جهل سندن دگلمز بلکه
 دنیاوی فنلر کرک دیوچیلر جهل سندن مز ولکن اوز
 درجه سنده کیره ک دیمز . دینی محض بولغان مدرسهار
 لرمزده دین علمی اوقوب اوزینه شرعا بلور گه
 تیوشلی بولغان شی لرنی کما هو حقنچه بلوب اسلام
 تربیه سی برلن تربیه لنگان نك صوکنده غنه تیوشدر
 دیمز . مونه ا گرده شول طریقه بولسه شول طریقه
 تربیه لنگان آدم کرک سیمیناریه غه کرسون انشاء الله
 تعالی اول آدم آدشماز ملکه خدمه ایتونده شهبه
 ایدلاه از . ایشته برنك ظمزه کوره اشار بیلدر تیک
 مونده بک زیاده اهتمام قیلر تورغان بر اش وارد کره
 اول اش ایسه مدرسهارمزی اصلاح قیلماقدر ، یعنی
 اول مدرسهارنی صالحان وقتنده حفظ صحه که موافق ایدوب
 صالحان غه طروشماقدر . مثلا توشامن بیوک ایدوب
 شاکردلرنك از لغینه کوبلکینه قاراب زور لغنی
 اشلتمکدر . ایکنچی مدرسهارمزی نك اهلرن هم طشلرن
 همده آشفخانه بدر فلرن هر قایوسن طازا توتماق
 همده ناظرلر تعیین قیلوب قاراتوب طورماقدر . اگر
 ده شوشلای بولساق اول وقت پراوینلاستوا طرفندنك

خوف بولمای امین بولورمز همده شریعه جهنندنده
 فوطولورمز . اوچونچی اوقوله تورغان فنلار گه بک
 زیاده اعتبار واهتمام قیلماقدر . یعنی کورب تورلی
 فنکه کتاب سنه فقه عقاید فنلارینه بیگرک آرتق اعتبار
 واهتمام قیلوق کرکدر . مثلا کتابنی یعنی قرآن شریفنی
 ایکی تورلی اوقتماق در کاردر . بری بر لفظه بر معنی
 بیروب جیگل طریق ایل اولندن آخر نه قدر اوقتوب
 چغارماقدر . ایکنچی سی سوره وآیه لرنك سبب نزو
 لدرن بیان قیلوب کیلر تورغان اعتراضلرن
 کینروب جوابن بیروب بیغشی تفتیش و تحقیق ایلر
 اوقوتماقدر . اوشانداق سنه فی اوقنوده کتب سنه دن
 صحیح البخاری کبی یعنی صحیح حدیثلرنی جیعان آلتی
 کتابدن صحیح البخاری کبی بر بیغشی کتابنی یارو آیه
 فقط یا که روایه ودرایه اوقوتماق کرکدر . کذالك
 فقه کتابلرندن بر کتابنی اولندن آخر نه چه عبادت
 و معاملات و عقوبات قسملرینك هیچ بر سن قالدر ماینچه
 اوقتمق کرکدر کتاب الصلوة و کتاب الزکوة کبی بر
 ایکی بابنی غنه اوقتوب قناعتلانو اصلا تیوش اش
 دگلدر . اوشانداق عقاید فنلرن بر کتابنی مخالفین
 طرفندن کیلر تورغان شهبه لرنی دفع ایدوب بک زیاده
 تحقیق لاب اولندن آخر نه چه اوقوتماق تیوشدر . اما
 منطق غه بک آرتق چومو تیوش اش دگلدر . چونکه
 بوندن غیری دینی اولغان فنلرمزده آزدگل هر قایو
 سی ایچون بیغشی تحقیق لاب اوقوتایم دیساک نبقدرلی
 وقت کرک شول سببلی اولندن آخر نه چه بر کتابنی
 اوقتمق مثلا ایساغوجی کتابنی اوقنوکفایه قیلسه کرک ایدی
 چونکه بو کتابک منطقنك تصورات و تصدیقات قسملرینك
 هر ایکسی موجود اولدیغندن منطقین لرنك کرک
 و ضرور بولغان اصطلاحلری کلا موجود دیور لیکدر .
 شول سببلی اوشبو ایساغوجی کتابنی بیغشی بحث
 وجوابلرون بورتلوب تحقیق لاب اوقتولسه شول بینه

ايدوب اجرا ايدولسه اول وقت كوزگز بران كوره -
چك سگز مدرسه دن چقان شا كردار منك نى در جه ده
اولوب چقدوقلرينى، ابا اوشبو روشقه اسلام توبه
بيهسى ايله تربيه انوب چقان لقلاروندىن دين وديانه
باينده رعايه لى كامل دين عالمى بولوب چقولارونده
دين ملة كه خدمه كه حاضر بولولارونده اصلا و قطعا
شبهه يوقدر. در جنگزنى اوتتوبه امام محمد صادق العثمانى

اداره

بزنك آكلاموزغه كوره مدرسه نك ظاهرى بنالارى
بييك بولسون تبه نهك بولسون آنك شا كردار نك
ديانتلى بولولارينه تاثيرى يوقدر. ايك كرك نرسه
۲۵-۲۰ يل مقدم باشلانوب بوزوله كيلوب بو كون
بوزولونك نهايه سينه يتكان داخلى ادارلر نك
اصلاحى لازمدر. ايك باشلاب مدرسه اردن (معلم)
اسملى دين مقروبلرنى سبروب طاشلاب دز نيفيكسيه
ياصار و آلا اورتنه مدرس اوز تربيه سنده اوزى
درس اوقوب اوزندن توبانلر كه درس اوقتا تورغان
ديانتلى خلفه لر يتشدرودر. ثانيا بواش تمام اورتنه
كيلسون ايچون مدرسه ده اوقبل تورغان درسلرنى
اولگى متدين، تقوى و عافيه امور دن خبر دار استاذ
لرمز ترتيبى ايله اوقتو و اوقتودر. شا كردار كه
قراننى معناسيله اوقتو، مسئلسنده سلفلرمز استاذ -
لرمز نك ترتيبلرينه فاراساق تركيبه ده اولسون
بخاراده و باشقه يرلزده اولسون اول اشكه جساره
اينه آلمغانلقلرى آكلاشيله. سلفلرمز استاذلرمز نك
قرآن كويمنى شا كردار كه معناسيله اوقتمادقلري نك
سببلى جسارتسزلك مى ئله آلاى اوقتمانده نتيجه
اعتباريله مطلوب بولمغان اشلر نك ظهورى خوفى
ميدر؟ بوفسه دخى بز آكلامغان باشقه سببلى بار -
ميدر؟ اول قدر ايسنى تعيين قيلوب ايتو كه اقتدار مز

كبرك ايدى ديمز. اما مطالعه سى چيتم بولغان سلم
قاضى سنى ترك ايدوب آنك اور نينه دنيا و آخرة
فائده بيره تورغان مطالعه سى قيون بولغان هدايه
كتابن اوقتو تيوش ديب بلامز. دورتنچى اوقتمو
توغروسنده بك زياده اعتبار و اهتمام فيلماق كركدر.
يعنى شا كردار كه درسنى بير گانده شول اولگى
شا كردار اولگى آلمغان درس ارون بلسگانلرمو
بوقمو تفتيش قيلوب صوراب اگر ده بلسگان بولسه لر
ينه دن درس بيروب بلمگان بولسه لر ايكنچى وقتغه
قالدروب تنبيه قيلو بك اهم و بك زياده تيوش اشدر.
چونكه شا كردار نك شا كرد و كشى بولوى شول درسنى
آكلاب اوقوماق برلن گنده در. اگر ده شا كرد درسنى
آكلاب اوقوسه اول تقديرده كوندىن كون بو
شا كردار نك درسكه لذه و رغبتى آرتوب اولهن اوسكان
كبر اوسه چكنده - چين شا كرد حقيقى عالم بولچقنده
شبهه فالماياچقدر. اگر ده آكلامى اوقوسالر آلمغان
درس ارون بلمى بار سالر اول وقت كوندىن كون بو
شا كردار نك درسدن اخلاصى فايته در و رغبتى
سونوب آخرنده يا كه بالكل درسنى ترك ايدو چك
يا كه هميشه شا كرد صورتنده بيروب آخرنه برصورى
قوره بولوب چقاچقلر. اوشبونك ايچون شا كردار كه
درسنى آكلانوب اوقتونى بك اهم و بك زياده تيوش
شى در ديدوك. بشنچى استاذ بولغان آدم هر وقت
شا كردار كه آداب اركان اوگراتوب وعظ و نصيحه
قيلوب طور ماقدر. بو ايسه بك زياده كركلى اشدر
البه وعظ و نصيحه نك تاثير و فائده سى بك طور در.
خصوصا اقل مرتبه هفته ده بر كره يا كه اونبش كونده
بر كره اوگوت و نصيحه قيلمق قيامه اهو اللرون ايسكه
تشوروب طور ماق بك ضرور و بك زياده كركلى
اشدره مونه اگر ده شوشى طريقه بوفاريداغى بش
شرطلرنى رعايه قيلنوب مدرسه لرمزى دينى معض

یوفدر الاشولقدراسی بارسافدرمن آلائی ارفتماغانلر.
 بز نك فارامافمزده قر آن کریمنی معناسیل اوقتما -
 قبی معقول کورمارچیلک فباختلر نك ایلك بیوگی کبی
 کورنسهده، شول سلفلر نك اول اشکه اهتمام ایتما -
 ولرینی کوز الدینه کینر گاج طاغی کوئل گه بر خوف
 وحشیت کرده «یوق اگرسلفلر مز اول اشنگ نتیجه
 اعتباریل خوفلی اولدقنی آکلاماغان بولسهلر البته
 آلا ر بو اشکه اهتمام ایتمکان بولورلر ایدی. بو
 کورنده قر آن معناسیل طانش بولماغان مسلمانده
 بولماس ایدی» دیگان بر فکر حاصل بوله.

شول فکر برلن سلفلر مز استاذلر مز نك اول
 اشکه اهتمام ایتماولرینک سببلرینی تیکشورور گه
 کریشله. تیکشوره نور غاچ آلا نك دیانت بابنده بک
 احتیاطلی بولورلری قرینهسیل آلا نك بولاشکه اهتمام
 ایتماولرینه سبب ایتموب آلا نك یاش یورا کلی تیلی
 قابلی (قزو فانلی) یاش اوسمر شا کردلر که (قر آنک
 معناسن بلم) اعتقادنی اور نلاشدراسیلری کیلاماونی
 کورستهسی کیلهدر. زیرا آلا ر (شا کردلر) قر آن
 معناسن بلم اعتقادنه توشسه لر، اجتهاد استنباط
 خیالارینه چوموب کندواری هلاک بولو اوستنه اهالی
 وملتنی ده خراب ایتمو خوفلری بک قریبدر.

موسی لر نك خفتلکی، کمالیلر نك آزعغلی جرحی
 لر نك مفسد (مفسر) ایگی البته آلا رده شوشندابن
 اعتقاد بولونک اثریدر، بولار خصوص اولگی ایکی
 وعلی الخصوص اولگیسی اوزلرینک هلاکتی یتمگان
 بتون نازار عالمن هلاکتکه توشور دینر دیب ایتمو -
 راک بیت.

بو مثاللرینی انکار قیلوغه اورون یوق بیت.
 منه شوشندی مثاللر کوز آلدنده بولوب تور
 غانر شا کردلر نك خلق فعالی استعدادی صنالمناغان
 یغشی اوفوب یغشیلغی تقوی لیگی تجر به ایتمگان

لرینه قر آننی معناسی ایله اوقنو کرک دیب جساره
 ایتموب ایتمو، بیگل اش بولماسه کرک. درس منطق
 اوقیغان عقاید اوقیغان شا کردلر نك اعتقادنی توزوک
 بولغانلرینه قر آننی معناسیل اوقنو اورننده آلا رغه
 معتبر تفسیر لر نك برسنی (افغانی) عبده تفسیر لرینی
 تو گل) یغشی تحقیقلا ب اوقنولسه البته ضرر ایتماس
 فائدهدن خالی بولماس ایدی. دینی مدرسه لرد، فن
 اوقنیلو کرک تو گل دیب بز «دین و معیشت» نك
 زمان تاسیسندن بیرلی قچقروب کیله مز

محترم حضرتلر مز شول وقتد بز گه قوشیلوب
 طوش بیرسه لر یاخود طوشسز غنه شول یول برلن
 مدرسه لرنی اداره ایتمه لر، البته بو درجه دیانتسز
 لیکلر غلبه ایتمز ایدی. لیکن حاضرگی یاش بوون
 اعضا ر دوا قبول ایتمو درجه سندن اوزغان ایدی.
 اپیر اتسیه سز یعنی اول اعضا لرنی کیسوب طاشلاما -
 ماینچه اش لر توزالور لک تو گلدر.

شا کردلر گه منطق اوقنو مسئله سنده منطقنی
 یغشی اوقیغان هم اوقنقان، یغشی غنه کشیلر مز دن
 منطقسز سوزلر منطقسز اش لر کورنوب تورغانده
 منطق اوقیغان منطقسز کشیلردن نی امید ایتمار گه
 کرک. بو خصوصده توفتاری داملا اش محمد حضرت نك
 ۱۱ نچی نومبر (دین و معیشت) ده (سلم العلوم اوقو
 نیچون کرک) سرلوحه لی مقاله سیل اکتفا ایتمه مز.



طرویسکی حضرتلرینک مقاله لری مناسبتیله

۲۱۳ نچی نومرلی طور مش عزیزتیه سی واسطه سی
 ایله تر ویسکی نك محترم حضرتلری تر ویسکی مکتب
 و مدرسه لرینک معلم و خلفه لر نندن حساب صوراب
 یازغان مقاله لرنی کوردک مقاله صوک یالرده

بیرینجی نوبت اولدو ایتمه نالیه نوبت اولدو ایتمه نالیه

ترويسكى نك مكنب و مدرسه لار نده طالبه نك از ايوينك
 و بعض برولر نده بالكل طلبه بتوينك سببلر ندين صوراً
 اغان بر سوالدن عبارة بولسه ده بن آنى بعبارة يازو
 برله شعللنمينچه بنم يازه چق سوزم آلا نك سوال اقتضا
 ئيلر ينه جواب بولغانلقدن حضرتلر نك بعض بر عباره
 تضمينه لرنى و بعض عبارلر ينگده معنای مقتضالار ينگنه
 يازو برله اکتفاء ايتسه م . يعنى آلا ايتسه لر بز
 اوز بز نك مك و مك دنده زياده طلبه نى جيوب فرق
 و ابلى سنه دن بيرلى دوام ايندروب كيلنگان مدرسه
 لر بزنى قارتلغيز سببلى و همده بعض بر زمانه غه موافق
 بلىكى ملة بالالرينه ايره تلوى فرض بولغان قنلرنى
 تدريسكه مقتدر بولغانلغز دن سز اوغللر بزغه طابشر
 دق بعض بر حضرتلر شيكلى شخصى تعصبه بارمادق
 اما سز اوغللر بو مدرسه لر بز نك عمرلرن ييك
 اوز افغه اوز ايتمه سن بعض برلرينك همرونه خاتمه
 چكدبر ديگيز و بعض برولرى دنيا دن بالكل كوچوب
 كينكان بولماسه ده عالم البرز خكه تابا اياغون آنلاغان ،
 طلبه سى از اغان وشا كردى بتوگه ياقنلاغان روحى
 حاقومغه ايرشكان غرغره حالتنده تور مقده در بو
 ر . شده طلبه نك از ايوينك و بتوينك علمه سى نى ؟ زمانه
 بزچه ايتكانده فلسفه سى نى ؟ ديب بر سوال قويلغان .
 گرچه محترم حضرتلر نك بو سواللرى ترويسكى نك
 معلم و خلفه لر ندينگده بولسه ده طلبه نك از ايوى بعض
 بر مدرسه لار نك شا كرد يوقلقدن يابلوب تروى بر
 ترويسكيدنه غنه بولماينچه مدرسه لرى بولغان شهر
 و قريه لر قايسيلر يغه بولسه ده بو كوكلسز احوالدين
 معروف قالماديلر . هر يرده خلقنك دينى روحى سو-
 نگان و اوقودن كوگلى صونغان و قايتقان بو كوكلسز
 احوالگه هر آدم فايغر مقده وسببن از امكده در . بونك
 سببن طابقان و بليگان كشيبيك مطبوعات آرفلى اوز-
 ينك بليگان و ادراك ايتكان سببى اسلام حقى اوچون
 اها لى اسلامغه بيان ايتو دينى و ملى جهندن اوستنه

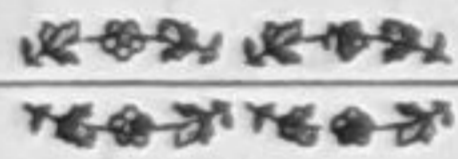
بوكلانلگان بر وظيفه بولغانلقدن گرچه بعض بر معلم
 و خلفه و مدرسه لر نك بورونلر ينه بونك ايسى بيك او ك
 بخشى بولوب بهر لاسه ده توغريلقنى تارقنمى سدن
 و قورقماسدن و هيچده برهونك كوكلينه قاراماسدن
 ايتو هر كم نك ذمه سينه يوكلنگان ملى يوك بولغانلقدن
 طلبه نك از ايوينك سببى بيان ايتو بنه ده اوستنه
 يوكلنگان ملى بورچ بولغانلقدن محترم حضرتلر نك
 سوال اقتضائيلرينه جواب بولارق سبب ظاهر ينى بيان
 ايتمكچى بولدم

طبيعى مدرسه لرنى شهرلرده بولسون قريه لرده
 بولسون جانلاندر و ب مدرسه ايتوب نو توچيلر قريه لرده
 و اول ييسرلر نده اوسوچى ياش اوسه-
 يگنلر دور مدرسه لرده شهر نك اوزندن ارفوعى
 طلبه لر صانى باشلاصاق ايكى قولنك اون بار ماغينه
 باروب جيتو بولاي تورسون بر گنه قولنكده اوچ
 ياكى دورت بار ماقلا ريده بوكلانمى قالوغه توغرى
 كيله . ديهك مدرسه لرنك مدرسه بولوب تروى
 قريه لرده اوسوچى ملتنك ياش يگنلرى برلن بو
 ياش يگنلر نكده مدرسه گه باروى آتا و آنالار ينك
 مدرسه لرده توتاچق راصغودلرن اويستلرينه انزام
 ايتوب بالالار ينى يباروگه توقي اينه . آتا و آنالار نك
 عزيز بالالار ندين ايرلوب مدرسه گه يباروب اوقو-
 تودن مقصودلارى ايسه بالالارى علوم دينيه نى اوقوب
 دين اسلامنى اطرافلى روشده تانوب بالالارن چن
 مسلمان ايتوب اهل السنه والجماعة مذهبنه
 طوبلاودور . مونك صوگنده استعدادلى و قابليتلى
 بولسه اوز ايللر نده ملت بالالار ينه معلم ايتوب دين
 تعليم ايتدودور . قابليتلى بولماسه اوزينه لايق بر
 كسيكه فوشودر . آتا و آنالار نك مقصودلارى و با-
 لالارى اولان طلبه نك مدرسه لر گه باروب اوقودن
 نتيجه لرينه كيا گانده مقصود حاصل بولديهي و نتيجه
 توديهى ديب بر سوال مقدر كيلوب يوقديب هر

ايکپسندہ نفی برلہ جواب بیروگہ مجبور مز. طبیعی اثبات برلہ ده جواب بیرو مہکن بولور اما آنک شیکلمی سی حاضرگی زمانہ طلبہ سندن یوزگہ بر یا کی ایک یوزگہ بر پروتسینتکنہ چغار آنک کوبسی باشقہ مدرسہ لردن چغان بولوب تابور یا کی با۔ شقہ لردہ تحصیل ایندوبده حاضرگی زمانہ موجود بولغان مدرسہ لردگہ ترتیب کورو اچون باروب بر سنہ یا کی ایک سنہ یاتوب چغان بولوب تابور۔ دیمک حاضرگی زمانہ وجودگہ میدانغہ چغان و مدرسہ لردن اوقوب چغان تاتار مالایلاری ملنکہ خدمتہ ایتہرلک بولوب چغا آلایلر بالعکس اسلام ملنی آراسینہ اختلاف وفتنه سالوچی مفتن بولوب چغالار دیمک صوگ وفتلردہ میدانغہ کیلگان مکتب و مدرسہ لرنک کوبرا کی اسلام مئینک اوزبالالارن تودرا آلایلر، بلکی اسلام ملتینہ اوگای بالالار تودروب اهالی اسلامک آراسینہ فتنہ سالوچی مله اسلامیه نك انقراضغہ یوز توتوینہ سبب بولوچیلرنی۔ غنه تودرالار. چونکہ بو مدرسہ لردن چغان تاتار مالایلاری اهالیک دینی مسلک لرنہ توقنوب دین مبینمزنک اهالی اسلامیه نی اوزینک بر نقطہ سینہ جیا ترغان اصول اعتقادیه لرنی جیبروگہ توبی ونامری برلن قوپتاووب تاشلاوغہ صرغانوب بیل بهیلاب خدمتہ ایتمکده لار، شول تاتار مالایلارینک مدرسہ دن فایتقاچ علوم آلیه دن فی درس لار اوقودگز دیب صور۔ غان سؤالگہ تفسیر حدیث اوقودق علوم دینیه دن فی درس لار اوقودگز صوگ دیب صورغان سؤالگہ فی اینرگہ بله بچه آبراب حساب هندسه یا کی جبر هیئہ اوقودق دیب جواب بیره لار. دیمک بولارنک اوقوغہ دیب آچغان کتابلرنک قای فندن ایکانلگنک آبروب بیلورلک قوه لری یوق واول کتاب کم طرفندن تالیف ایبلگان وآنک صاحبی آنی اهل السنه

والجماعتکہ خدمتہ اوچون تالیف ایتکانمی؟ یا کی آلالرنک آراسینہ فتنہ و اختلاف سالو اوچون بولغانمی اشبو لارنی آبروب بلورلک قوه عقلیه بولارده باردور دیب اویلارغہ ده بارامی، شوشی جهالتلرنہ وبله سز۔ لیکارینہ بنام اوقوغان کتابلرنده غی مسائلنکده قابصیص نفس امارة بالسوئلرنہ موافق شونی آغانارده اولده گی سلف خیفنک یولی برلن کیلگان سواد اعظم نك سوزلگان سوزلری واشلگان اشلری بولارنک آوزلارندن ساچلگان پچرافلارینہ وقیلغان عمل حیثلرنہ خلاف بواغاج سواد اعظم نك بر مک اوچ یوزیلدن بیرلی اهالی اسلامیه نی بر نقطہ۔ غه جیناب کیل ترغان اصول اعتقادیه لرن و اتوب تار مار کیتروبتوزانون کوکگہ اچروغہ کرشکانلر۔ آخری وار۔

پتروپاوانده مدرسہ عزیزیه خلفه لرندن خیرالله بکبایف.



علم طب بدن بر نبذه

طعامغه اشتھانی یوغالتو: Потеря аппетита

اگر براوگہ هر توری روحانی حاللار واقع بواسه مثلا: قایغو، قورقو، دهشت وغیرلار بو واقعہ لار آدم نك طعامغه اشتھاسن یوغالتهلار، حتی بو واقعہ لار بتون اعضا غه مرض بولوب اثر ایتهلار. شول اعضا جهل سندن معدہ گہ هم اثر ایتهلار. طعامغه اشتھانی اویغانورغہ البتہ توری چه دوالار بار. اما معدہ نك اوزن اصلاح قیلورغہ یعنی نفورغہ هیچ دوا یوق. بوتقدیرده بار ندانده بخشیراق آشاو اچوده صافلق برلہ معامل قیلدیق در. طعامغه اشتھانی طابو اوچون نباتات جهل سندن «منک آلتونلق» دیگان اولهنی چای ایندوب

اچار گه كراك، اوشاندىق واق ايتوب اوغان آق ارم
نى ايكمك هم ماي برله آشامق ده بخشى اثر ايتنه اما بالار
اوچون آنكليله بتنوكى استعمال ايدلور. اينك
پراصطوى واسطه آچ فارغه بر استاكان طوزلى
صو اچمك لك دور.

مترجم دن: يوقار يده مذكور مذك التونلق اوله نى
آپنيك هم آپنيكار سكى مگازين لارده صانله روسجه
«زالاطه طبساچنيك» ديب صور انور. آق ارم هر كم نك
معلومى، انكليله بتنوكى شواوق اورن لارده صانله
«پير بچنابا ميانا» ديب صور ارغه كراك.

تنفس نك فصلوى: Затруднительное дыхание

روسجه آدديشكه ديب هم ايتلور سببى: طنغه
مخصوص اعضا لار نك ضرر لانو وندن، بيك سيمز لك دن،
بوراك آغرفندن، حملدن، حبض سز لك دن هم كو-
كراك جگى نك اچلما وندن كبله در. تو طاش دان بخشى
هواد يور و، گيمناستيكه، طننى اچكار تن راك آنورغه
طرشو كوب وقتده بو آورودن فائده بير مدر. بو
آدورغه واسطه بولغان دو الار و آليريان طامرى،
راماشكه، لاؤراؤى ليست، اوچ چه چكلى ميللاوشه،
طااطى طامر، هم ثمين اوشاندىق انجبر جيمش هم
بانكا جمش لار اشارغه كينكاش بيرله دور.

مترجم دن: ۲ نچى مرض ده ايتلمش دو الار و آليريان
طامرى آپنيك هم اپنيكار سكى مگازين لارده صانله
Valerianovyy koren ۳ مثقال طامرنى بر
بو طيليكه گه صالوب صبور دن ديناغان صونى آغزلور
۳ - ۴ ساعت توتاقان دن صونك كوننده ۳ مرتبه
برار چوقراچلور. راماشكه بز نك چه پيغمبر چچگى ديه
معروف بر اولن در. چچگى مستعمل چاي كبي اچلور.
لاؤراؤى ليست آپنيكار سكى مگازين ده بوله آشقه
صالوب هم استعمال ايدلور، ليكن قايناتوب اچكانه
۴ - ۵ يافراق جينه آرتق بولسه قوصدرور. ۳ چچگى

ميللاوشه اور ما نلارده ناريز كه لارده بوله. طااطى طامر
بوده مشهور واق صانوب لارده بوله «صالانكاوى
قورين» ديرلار تهمين بز نكچه شيت ديرلار ياور و پاده
هر قايدده اوسه فقط كافكازده كوره آله ادم.

كوز نك ضعف اسكى: Слабость глазъ

يعنى كوروده سببى بر آورودن يا كه بيك واق
يازو هم بيك واق كوز برله اشلى تورغان اش لار دن
حاصل بوله دور. بو علت نى كيتار و اوچون ۴ - ۵
دانه آرطش جيله گن اعزده جيناب كوزنى آچق فياوب
ايكى قولنى بيتكه قاپلاب آغزدن صاونى كوزلار گه
بيرور گه كردك.

دو كتر. ل. آنطون نك «تراؤنيك»، نام اثر نندن ترجمه ايدوجى
امام شاكر بن ملا شرف الدين



اشتراك

علام الدين خان اسلامى نك ۱ نچى نومر دين
ومعبيشت ده ذكر ايدلمگان دعوت نامه سببى او قوب
شول مقاله گه اشتراكه زنى بيان ايدوب خهزه آخوند
حضرتلرينك بو عالى خدمتلى اوچون صهيم رحمة
لرمزنى تقديم بعدنده. دينى تدبيرار گه رديسه سى
باصلوب چقوب اهل السنه و الجماعة مذهبنده بو اوچى
ذاتلرغه. اهل البدع و الضلالنى تفربعغه زور قورال
بولوب فائده سى جهل اخوان مسلمين كه عام بولسه
ايدى ديه توبانده اسملى يازيله چقى مشتريلار دن
وكاله آفچه آلوب ۲۶ دانه رساله گه زادانقه مقامنده
۱۵ صوم آفچه بوللاب فالقانون محترم خهزه آخوند
رساله سببى بهاسن كويده گه قوپار شول بهادن نالورثى

پلاتبورژ ايدلور وقتى ايلان آدر يسه زنى تقدب-م
فيلور مزان شاء الله الرحمن

مشتري بولوب يازا وچيلار:

يوسف ملا سليمان اوغلى ۶۰ تين

نور الدين عبدالرفيع اوغلى ۵۰ تين

عارف باطرف صماری ۵۰ تين

زينة الله صماری ۵۰ تين

عبدالغنى حافظ اوغلى ۶۰ تين

ولى احمد حاصيت الله اوغلى ۵۰ تين

عبدالله غلمان اوغلى ۶۰ تين

ميرزا جان ملا نجيب اوغلى ۶۰ تين

عبيد الله صبغة الله اوغلى ۶۰ تين

محمد منير نور الدين اوغلى ۵۰ تين

نعمان موسى اوغلى ۵۰ تين

زهره خانم زابتووا ۱ صوم

فاتح مفتاح الدينى ۳ صوم

داملا حسن حضرت عبيدالدين ۵ صوم

جمالسى ۱۵ صوم

اداره گه يوللاندى وثيقه اولارق استانسسه نورلاطدن

۱۹۱۵ نهچى يل ويثر الله ويرلمش ۳۹۰ نهچى نومرلى

كوبيتانسسه قولمزده محفوظدر ديه راقم:

مدرسه احمديه طلبه لرندن فاتح مفتاح الدينى.

محترم دين و معيشت اداره سسينه حمزه آخوند

حضرت نك تنبيه الغبى و تدبير الدين نام اثرينك وجودكه

چغوبينه دين و معيشتده اوقوب تشكر ايتدك هم طبعى

اوچون توبانده گى اسمارمز ذكر ايدلمش كمنه لر

مشتري قيد قيانو بورچهن اولدقندن قولمز دن كيلگان

مقدارى اعانه ده بولوب آلاچقه زنى وعده قيلدق.

۳ نهچى اوساركان وولصنده يئتمش اولنده امام

زاهيدالله ابكيلر اوفدن ۱ صوم ، هم مؤذن حماد

توالبايقدن ۱ صوم شولوق وولصده افنظر اولنده

امام عبدالعلام يولامانف دن ۱ صوم شولوق معله گه تابع

ايشكيلدى اولنده معلم سيد گراى على ا كرفدن

۵۰ تين افنظر اولنده معلم عبدالرحيم اده و فدن ۵۰

شولوق وولصده قدر شه اولنك امام قربان على بلال ارفدن

۱ صوم شولوق افنظر اولنده محمدخان يولامان فدن

۵۰ تين.

محترم حمزه حضرت نك تنبيه الغبى و تدبير الدين

رساله سى نك باصلونى مطلوب كوروب ۲ نهچى برجان

تماش وولصنك الحمد اولنده بر نهچى پريخرا طده امام

خطيب و مدرس ملا عبدالحنان بن نعمان يياره من

۳ صوم.

تورلى خبرلر

ايشان حضرتنى اوينچق ايتو

(وقت) نك ۱۷۶۵ نهچى نوميرنده طرويسكى نك ملا

على ياوشق طرفندن تصحيح عنوانيله بر تىكذيب

باصلوب چقدى. ملا على افندى تصحيحنده ايتهدر.

محترم حضرت (زين الله النقشبندى حضرتلرى)

۲۱۳ نهچى نومير (طور مش) دهغى مقاله نى منم اوتنو-

وم بوينچه امضالاغانن بيان ايتكان. ليكن اول سوز

حقيقتكه توغرى كيامز. مين ايشان حضرتكه بر وقتك

ده آندى بر اوتنچده بولنغانم يوق" دى.

ملا على افندي نك بوسوزلر نى مطبوعات آشا بتون

عالمگه اعلا نى محترم زين الله حضرتنى تىكذيب آنك

امضاسى تعننده يازلغان س-وزلر نى يالغانغه چغارو

ايكانچيلگنده هيچ شبهه ايتار گه اورن يوقدر. شو

حاله بو مسئله ده يا زين الله حضرت يالغان سويلگان ديار گه ياخود ملا علي ياوشق يالغان سويلگان ديار گه توغرى كيلدر.

ليكن بز بونلر نك هيچ برسنى يالغانچىلىق ايله اتوام اينار گه جساره ايتنه آلمايمز. بو مسئله ده يالغانچىلىق خاتن لك انسانيتمسز لك ايشان حضرتك امضاسى ايله اويئاوچيلار ده يعنى اوزلرينك هوا وهوسلار يته اوز كيلر يته اوز شيطنتلرينه ايشان حضرتنى الت ايتوچيلار ده دخيسته توغرسنى ايتكاندن ايشان حضرتنى اوزار يته اوينچق ايتوچيلار ده در.

آلار (طرويسكى علماسى و اصول جديد) نام بر اشور دهده محترم ايشان حضرتك امضاسى برلن فائده لنديلر. بو مسئله دهده فائده لندماچى بولغانلر ايديدن حقيقت ميدانعه چقفاچ سعى لرى عبت بولوب كيندى بر اشور مسئله سنده ايشان حضرتك امضاسيله اويئاوچيلر بار ده جديدچيلر ايندى. قديمچى ايله جديدچى آراسنده بولغان بو نزاعده جديدچيلر طرفندن كورستلگان ايشان حضرت امضاسى قد يهچيلر نك كوبسينه اغز آچار غه ايرك بير مادى.

ايندى بو مدرسهلر مسئله سنده بولغان نزاع جديدچيلر نك اوزلرى طرفندن بولو سببلى آلار نك متفق چاقلر ندهغى بوياولرى اوكدى. پرده لرى ايسه اللهك فضل و كرمى ايه سنده جديدچيلر نك اوزلر، طرفندانوق بر تلدى. هذا من فضل ربنا. مونه ايندى جديدچيلر نك كوبسينك وجدانسز اقلرينه جديداسكنى نشر خصوصنده الله دن قورقما. وچيلقارينه مونه بو اشلر ده بار ده بر حجة قاطعه بولور غه بار ار لقدر.

عزته خبرلرينك اوشانچسزلغى

طور مش غزته سينك ۱۲ نچى نومر سنده «اعلان شرعى» اسمنده توبنده گيجه بر اعلان بار ايندى.

اعلان شرعى

اوقا غوبر ناسى بهله بهسى اويازى قورچ و واصلنى طپى قريهسى نك ولى الله شيخ الله اوغلى ۱۹۱۴ نچى يل نك ايمون آينده منكو حه خاتونى تذكيره زين الدين قزين نفقه دن عاجز قالدروب قابه در چغوب كيتكان همائنه خبرى يوق. مذكوره خاتون اير گه باغلانوبده بوندى عاجز ليكده و مجبوريت حالنده مهر كيهچر و بين بيان ايتوب ميگا عريضه بيردى هم اوزينه ابرندن نفقه بيردردى يا كه آندن آيروب بيهرونى صورتى بنا عليه ولى الله شيخ الله اوغلىنه بر آى وقت قويم غزيتنه آرقلى اعلان ايتهمن كه، اول ماى باشينه قدير خاتونى يانينه قايتسون يا كه آگانه نفقه بيداره تورسن ماى باشينه چه قايتوب يا كه آنچه بيأروب خاتوننى تاء مين ايتماسه شريعت بوييچه حكم ايتنه چكمن. بهله بهسى اويازى قورچ قريه سندن امام ناظم ميكنلى بايف.

طور مش نومر ۲۱۲.

شول اعلانى طور مش نك ۳۳۵ نچى نومر سنده يالغان اعلان ديب طور مش ادارهسى اوزى تكذيب ايتنه شويل:

يالغان اعلان

«طور مش نك ۲۱۲ نچى نومر نده بهله بهسى اويازى قورچ و واصلنى شولوق قورچ اولى نك امامى محمد نظيف حضرت ميگليباييف اسمندن بر اعلان شرعى باصلغان ايندى محمد نظيف حضرت اداره مز گه خط يازوب اوزينه تذكيره زين الدين قزين آنداي عريضه كيلمه گانن بنا عليه غزيتنه اداره سسينه اوزيدك اول حقه اعلان شرعى بيهر مگانن بيان ايتنه، عزته مز گه شوندى اصلسز نرسه نك كروب كيتوينه اوكنو برلن خاتن نك مطبوعات وكشى اسمى برلن اويئاو لرينه تاسى ايتهى اوزا آلميمز»

اداره

بۇندى كشيپار نك البتە حكم شرعى بران اويناو لرى هيچ يارى تورغان اشاردن توگل.
 كۇبدن توگل گنه معتبر شهر نك معتبر بر امامى ايرى كسب كه كبتكان بر خاتون سوزينه قاراب غزته ده: نغقه يپار ماسه، خپرين ياز ماسه، فلان فلان اوغلى خاتونن آيرام ديب يازوب بر خاتوننى آيرغان وباشقه بر اوگه عدتى تولار تولماس نكاح اوقيقان ايدى. نكاح اوقيقان صوك ياكش بولماسه ۲نچى كوندە بولورغه تيوش آيرامش نك ايرى كيلوب زور بر فاجعه ارغه سبب اولديغنى حاضر دهده ارنوتمانن يوق
 دين باشلىقى بولغان اماملر نك كشى خاتونن آيرو توغروسنده مذعب حنفى ده اوزارينه بپريلوب يتمه گان حقولرنى اوزار نيكي ايتوبوك بتر ماسه لار خصوصاً چيت مذعبلر ياردمى ايله گنه قبانوى ممكن بولغان آنداين حقولرنى سؤ استعمالدين صاقلانوب بك احتياط ايله گنه عمل قبالسه لار عندالله وعندالناس مسئوليتلى بولو خوفندن ير اقرار بولور لار ايدى

شريعةت خلافتنه فتوى

طور مش غزته سينك ۲۴۶ نچى نومر سنده اوفامه علماسى اسمندى خاتونلار غه حجاب كيرك توگل مفهوم منده شريعةت كه خلاف بر فتوى يازلغان. هر حالده فتوى اورونلرى، كوب خبرلرى يالغاندىن عبارت بولغان غزته صحيفه لارى بولماسه ده، بو فتوانك صا بر انيمه توگهر، گنده بولغان اوفاشهرى علماملر ينه نسبت بپر لوى ناسف ايدپلر ك اشار نك ك زور بدير. بز بو حقه اوز فكر مرنى انشاء الله كبلهسى نومر گه درج ايدبرمز، حاضر گه بو خبر گه كوزدن ياشلر آقزوب ترجمع بران گنه قالامز.

خارجى خبرلر

روسية گيرمانيه صوغشى

اوتكان نومر ده گيرمانلر نك ليباوانى آلوب ريغا ميتاوا بوللر ندى بعضى لرن اشغال ايتكان ايكانلك لرين اكلانقان ايدك. صوگشى خبرلر گه كوره ريغا ايلان ميتاوا شهرلرى حاضر گى كونده دشمان كيلو خوفندن تامين ايدلگان. بو شهرلر ده پويزدلر يورى باشلاب غزته لر چيغا باشلاغان. ميتاوا دن يهود يلو گه چغوب كيتار گه امر بپرلگان.
 «آپاتى» بلهن ويسلا نهر ينك صول ياغنده قالوميا غه قدرلى بتون غالبتسيه فروتندە مای اوچارنده دوشمان لرن بزنك ياز يتسيه لر غه هجوم ياصاغانلر. شونك برلن بر ابر پر يمشل ياننده زور آطشولر دوام ايتنه.
 يار صلاف تير سنده گيرمانلر صان نهر ينك اوك ياغينه چغوب بزنك طرفدن اطلغان نق اوتقه قارامانچه شونده نغور غه اجتهاد ايتكانلر.
 شولوق كونده بر يمشل نك غربى فور طلرى نيمس لر طرفندن طوبقه تونلغان.
 شول هجوم وقتلرنده گيرمانلر بزنك ايسكى باتاليون عسكرك نك آقوپلرين اشغال ايتكان لار ايدى. مای دورتلرنده آلارنى بو اور ندىن كپرى چيگر لگان. حاضر گه دوشمان لر صوغشنى صوك درجه قزدرالر اوزلور نك تلفاتلرينه قارامى همان آلفه امطله لار.
 روسسكى اصلوانك يازوينه كوره بزنك ۳نچى آرميه دونايس دن «سان» غه طابا يوز چاقرم مقدارى چيكلگانلر. بو آنداغى فروتندك چيتى حساب ايدله. اما فرونت نك اورطه لرى بارى ۳۰۳۰ چاقرم قدر گنه چيكلگان لردى.

ایتالیا صوغشقه قاتناشسا اتفاقی لرنك مەنونیتون
 قازاناچی شهبه سزدر، گیرمانیه حکومتی آنك صو-
 غشقه قاتناشماوین زور تھدیدلر ایلان قلی، قاتناشسا
 آنك بر طرفندن حاضر وک باصوب کره چکن بلدر ب
 قویدی.

اورنبورغ خبرلری

اورالسکی تیمر یولی

توز توبه دن ۲۴۰ چاقرم مسافه ده اولان اورالسکی
 شورینه تیمر یول قزوغنه اشلان توره، بونك یورر لک
 صورتک تمام اولووی - اولگرووی ۱۹۱۷ سنه باشنده
 اولور دیب یازالر.

یولنی اشلوچی اشچی ار آز بولعانغه حاضر
 محبوس لر هم آفستریه تبعه لریندن بعضیلر اشلاب
 توره ایکان.

قارغالی

قارغالی ده بوکون جمعیت خیریه اسمندن صابان
 طوی باصاله، اوزلرینک مهم اشارین قاراما اینچه صابان
 طوی دیب اوز کوتاروب یوروگان کشیلر گه کون
 کیلشدی. بو کونگی باغور آنلر اوچون بایتفاق
 ظنی حصول (!) کیتیرر.

Дозволено военной цензурой.

ناشری محمدولی بن عبدالغنی عسینف .

Издатель Мухамедвалий Хусановъ

محرری فیض خان داودوف

Отвѣтственный Редакторъ Ф. Даутовъ.

Тип. журнала „Динъ ва Магшеть“ Оренбургъ

شونك اوچون غالبتسه داغی حالت وضعیه اوكتابر
 آیلر ندهغی کبی بولوب قالدی دیب یازا. گیرمان لر
 حاضر سه پہلین برلن ده نق حرکت ایتهلر. کوبدن
 توگل گنه لوندون دن طار الغان خبر لر «ریفسگهت» گه
 هجوم ایتکان سه پہلین لرنی بر نیچه آیر ایلان ایلان
 قوولغانن یازدی.

شولایوق گیرمان لرنك سه پہلین لر برلن لوندون
 غه هجوم ایته جک خبر لریده تیاعر املر ده کورلدی
 چناق قلعه

چناق قلعه حقیقه تصدیق ایدلمگان تورلی خبر لر
 هر کون بولماسه ده جمعه سینه ایکی اوچ مرتبه کور لب
 توره.

بعض بر خبرلره کوره اتفاقی لر کلیبولی یارم
 آطه سنده زور موفقیت کوره، آغا بارالر ایکنچی بر
 خبرلر ایسه آگ گلیه نك کلیبولی غه هسکر طاشوب
 ینکره آلمغانن بیان ایتهلر. دخی بر خبرلر اتفاقی
 لرنك چناق قلعه دهغی فلو طلری آرتنده گیرمانیه
 صو آستی کیمه لری کورنگانن بلدره لر.

شولوق صفلی خبرلر تورک لرنك استانبول غه
 ۲۵ مک لب مجروح کیترگانن یازالر. هر حالده
 صوغش زور و کوچلی بولور غه اوخشی هر ایکی
 طرفنك میزانی بررک بولور غه توغری کیله.

ایتالیه

ایتالیا حکومتی نك اوستریه و گیرمانیه غه قارش
 صوغش چق خبری کوندن کون قوتلنه .

غزته مخبرلری آنك صوغشقه قاتناشما چاغنی قطع
 صورتده یازدیلر.

ایتالیانك کوب خلقی صوغشو باغنده، فقط بعض
 بر سیاست اهللری صوغشقه قاتناشما غنه اوستریادن
 بیر له چک (صوغشماغان تقدیرده) مکافات لرنی آلوب
 طنج طور و باغنده لر.